

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Heim- und Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers  
**Herausgeber:** Verein für Schweizerisches Heim- und Anstaltswesen  
**Band:** 42 (1971)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Schrankbereicherer, Schrankverbilliger...!



# W

Wenn es darum geht, Möbel auszubauen, sind wir gar nicht mehr wegzudenken. Man braucht uns einfach. Wir, die WEZ-Schubladen aus Kunststoff.

Wir verbilligen die Produktion, wir vereinfachen die Konstruktion. Wir helfen mit, wertvolle Zeit einzusparen, deshalb kann man durch uns bessere Offerten machen! Gut.

Aber noch mehr: Wir passen überall hin. In Schränke, in Gestelle, in bestehende und in neue Möbel. Unter Tische, in Normschränke. Unsere Maße sind differenziert in Höhe, Tie-

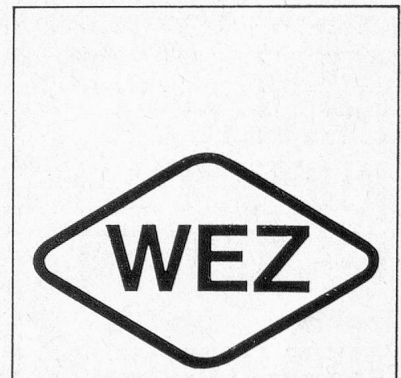
fe, Breite, damit man uns überall rationell einbauen kann. Fast überall!

Schreiner brauchen uns und Möbelfabriken. Man findet uns in Schulen, Spitälern, Heimen. In der Industrie und überall dort, wo man rechnen muß.

Dabei halten wir allerhand aus. Man kann uns waschen, wir sind hygienisch und widerstandsfähig. Wir sind geprüft und bewährt. Wir sind modern, wir sind von WEZ.

Und WEZ macht Ihnen Vorschläge. Gratis! Telefon genügt.

Wenn Kunststoffschubladen, dann WEZ  
...geprüft, bewährt, preiswert!

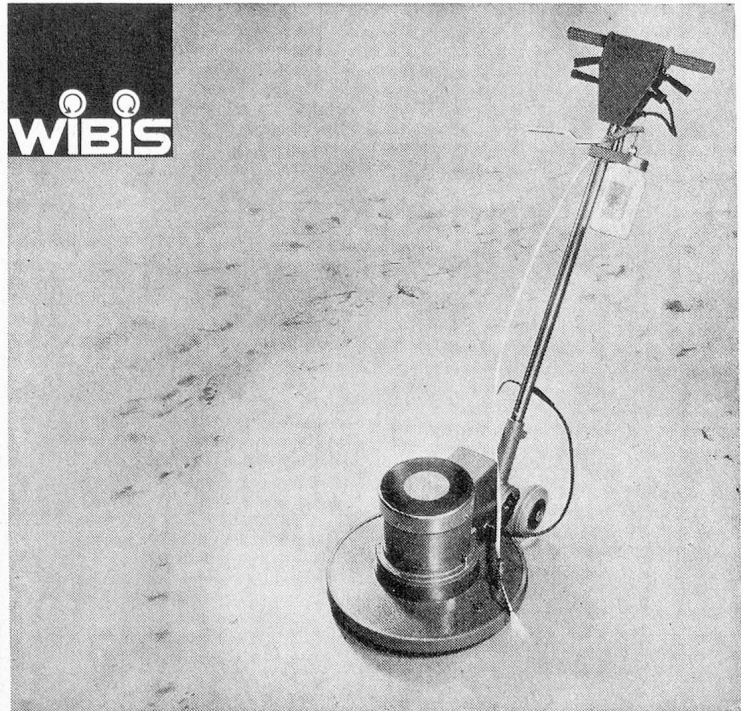


# Die WIBIS-Bodenpflegemaschine erledigt 7 Arbeitsgänge in einem

(das kann nur die WIBIS 1400 und 1600)

Fegen, spänen, blochen, sprayen, shampooonieren, heisswachsen und polieren – alles mit ein und derselben Maschine. Alles perfekt. Und einfach. Das nennt man vielseitige Verwendbarkeit. Oder rationale Bodenpflege – bequemen Reinigungsablauf. Oder ein technisches Wunder... oder... Oder, wie würden Sie es nennen? Wir sagen: WIBIS 1400 oder WIBIS 1600 Mehrzweck-Bodenpflegemaschine!

Was heisst 1400 und 1600? Der Arbeitsbereich der beiden Typen ist gleich. Sie unterscheiden sich lediglich in der Leistungsfähigkeit, Masse und im Preis. Wir beraten Sie gerne – individuell – an Ort und Stelle. Schicken Sie den untenstehenden Coupon ausgefüllt an uns. Sie erhalten gratis und unverbindlich Beratung und Vorführung. Oder rufen Sie uns einfach an (Tel. 051-99 51 94)



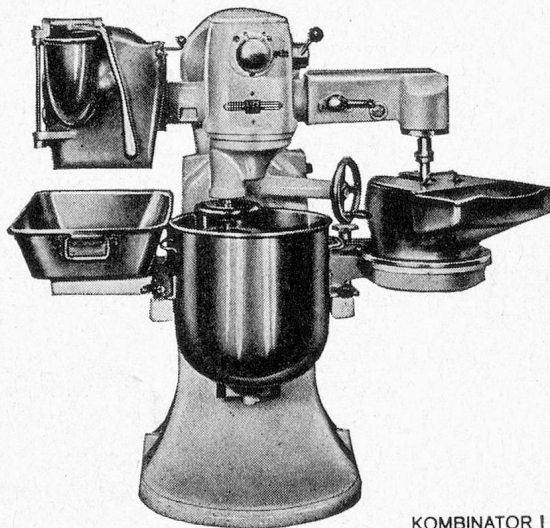
WIBIS AG  
Bodenpflegemaschinen, -Geräte und -Produkte  
8910 Affoltern am Albis Tel. 051-99 51 94/99 63 36

<b>Coupon</b>	Ich wünsche unverbindliche
<input type="checkbox"/> Beratung	<input type="checkbox"/> Vorführung
<input type="checkbox"/> Prospektmaterial	
Name/Firma _____	
Sachbearbeiter _____	
Strasse _____	
PLZ/Ort _____	
Einsenden an Wibis AG, 8910 Affoltern a/A., Tel. 051 / 99 51 94 / 99 63 36	
☎ 73 B	

# Lips

## UNIVERSAL KÜCHEN- MASCHINEN

JAKOB LIPS  
MASCHINENFABRIK  
8902 URDORF  
TEL. 051 98 75 08



KOMBINATOR I

## ELEKTRO KARTOFFEL- SCHÄL- MASCHINEN

Für jeden  
Betrieb  
die geeigneten  
Küchen-  
Maschinen

Hotels  
Restaurants  
Tea Rooms  
Kantinen  
Heime  
Anstalten  
Spitäler

H